



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/26657
28 October 1993
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1993年10月27日

阿塞拜疆常驻联合国代表团临时代办

给安全理事会主席的信

谨随函附上1993年10月27日阿塞拜疆共和国外交部关于亚美尼亚共和国最近侵略阿塞拜疆共和国的声明。

请将本信作为安全理事会文件紧急分发为荷。

临时代办

亚沙尔·阿利耶夫(签名)

附 件

(原件：俄文)

阿塞拜疆共和国外交部的声明

1993年10月23日,亚美尼亚共和国武装部队不顾信义,违反停火协定并对阿塞拜疆共和国西南地区大举进攻。

亚美尼亚军队主攻的对象是同伊朗交界的赞格兰地区,离阿塞拜疆的纳戈尔诺-卡尔巴赫区有许多公里。

亚美尼亚共和国武装部队的数十辆重装甲车、远程大炮和数千名士兵参与了三个方向--西、北和东--的进攻。

亚美尼亚军队最近这次进攻的主要目的是吞并阿塞拜疆共和国的赞格兰地区,这意味着完成对阿塞拜疆西南部分的占领。为了达到这项目的,亚美尼亚部队夺取了阿塞拜疆南部戈拉迪兹镇中的一个重要通讯网络,切断了戈拉迪兹和赞格兰之间的道路和铁路。目前拥有60 000人口的阿塞拜疆的赞格兰地区已被完全包围,同阿塞拜疆的其他地区的连系已被割断。

在这项进攻中,亚美尼亚武装部队已推进到阿塞拜疆和伊朗之间的国界,并控制了70公里长的一段边界。

数十个阿塞拜疆居民点被占领。亚美尼亚共和国的军队正在大规模杀害平民,而这些平民为了逃离迫害,正在试图游过阿拉斯河到伊朗一方的河岸。阿塞拜疆政府没有可能提供援助。伊朗方面正在采取行动拯救被淹的人们。

亚美尼亚共和国认为它可以采取行动而不受惩罚,因此公然对联合国的一个主权会员国进行战争,扩大它所并吞的阿塞拜疆领土,杀害阿塞拜疆平民,对经济和环境造成巨大的物资损害。但是亚美尼亚共和国却讥诮地宣称它“愿意以和平手段解决冲突”。

应该特别着重指出的是,亚美尼亚共和国每一次采取行动夺取更多的阿塞拜疆

土地都正好发生在和平解决冲突国际正式常会前夕,或会议正在举行之时。这次又是一样。亚美尼亚入侵阿塞拜疆赞格兰地区正好发生在欧洲安全和合作会议(欧安会)当值主席玛加丽塔·阿夫·乌格拉斯夫人正式访问该区域期间。这正显示亚美尼亚对和平解决冲突的真正态度。

阿塞拜疆一再提请联合国秘书长、联合国安全理事会、欧安会当值主席、欧安会明斯克会议主席、欧安会明斯克集团成员和整个国际社会注意到亚美尼亚共和国正在进行侵略阿塞拜疆共和国的行动,并且呼吁对侵略者采取一切必要措施。

在占领了纳戈尔诺-卡尔巴赫区域、拉钦、克尔巴贾尔、阿格达姆、菲祖力、杰布拉伊勒和库巴特雷地区以及哥萨克地区和阿塞拜疆纳希切万自治共和国部分领土之后,又入侵赞格兰地区,再度充分暴露亚美尼亚共和国宣称没有牵涉到这项冲突,是虚伪的。

国际社会必须摆明事实--侵略就是侵略--对侵略者--亚美尼亚共和国,必须立即采取适当措施。

阿塞拜疆共和国外交部指出阿塞拜疆认为最近亚美尼亚共和国武装部队入侵赞格兰地区,是公然的侵略行为,其目的在于打断谈判进程,从而威胁到将冲突国际化。

阿塞拜疆呼吁国际社会不要采取“双重标准”,而必须谴责亚美尼亚共和国对阿塞拜疆共和国的侵略。它还促请国际社会根据《联合国宪章》第七章,采取紧急措施阻止这种侵略。

1993年10月27日,巴库

- - - - -